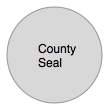
BT #



Sample Ballot and Voter Information Guide

Muestra Boleta e Guía de Información para el Votante

General Election  
 Tuesday, November 8, 2016

Polls are open 7am – 8pm

Elección General

Martes, 28 de noviembre de 2016

Las mesas electorales abren de 7am a 8pm

**🡨** **Polling place on the back cover**

🡨 Lugar de votación en la contraportada

**Xxxx County Elections Department**

Address

Open Monday—Friday, 8am to 5pm

**http://website**

info@email.com

Information in English: ###-###-####

Información en español: ###-###-####

**若需更多中文資訊:** ###-###-####

Toll Free (sin cargo): ###-##-####

TDD: ###-###-####

FAX: ###-###-####

Dear Voter,

[

Letter to voters here.

Focus on what’s new in this election  
or things you need to remind voters

]

Your vote counts!

Thank you for being a voter!

Santa Cruz County Clerk/Elections Department

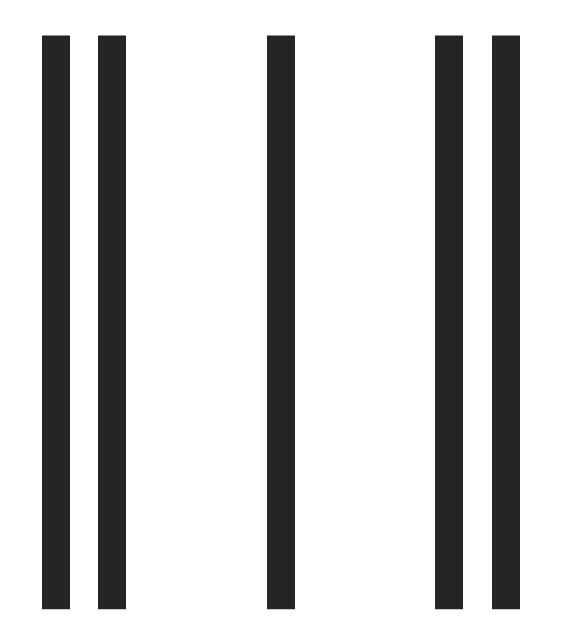
Estimado Votante,

¡Su voto cuenta!

¡Gracias por ser un votante!

Santa Cruz County Clerk/Elections Department

#### Detach postcard to apply for a ballot by mail, FAX, or in person.



Put a first class stamp here

*Ponga una estampilla de la primera clase aquí*

Your return address

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Mail or take this card to the

local elections official

Or fax to: ###-###-####

**Deadline: Oct. ##, 201#**

Entregue esta tarjeta al

funcionario electoral

O envíela por fax al: ###-##-####  
**Fecha límite: 1 de octobre del 2016**

ADDRESSS

ELECTIONS DEPARTMENT

ADDRESS

CITY, CA #####

Las mesas electorales abren de 7am - 8pm

Su mesa electoral para la elección general presidencial del 8 de noviembre de 2016 se puede encontrar en la dirección impresa al otro lado de esta hoja.

Su mesa electoral puede haber cambiado. Si desea instrucciones visite: URL

Revise el símbolo de acceso al otro lado de esta hoja para ver si su mesa electoral es accesible para las personas con discapacidades.

Solicite una boleta en persona, por fax, por correo, por Internet o por teléfono.

Si usted es un votante permanente de voto por correo o vive en un distrito electoral de voto por correo -   
NO llene la solicitud al otro lado.

Elections Department

Nonprofit Org.

U.S. POSTAGE

PAID

LOCATION  
ZIP CODE

Address

City, CA ####  
  
CHANGE SERVICE REQUESTED Ballot Type [##]

**Do not use this card if you are a permanent vote-by-mail voter or live in an all-mail ballot precinct.**No utilice esta tarjeta si usted es un elector de vota por correo-permanente o si vive en un recinto donde se vota por correo.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Want to vote by mail?** Fill out this card.  Call 831-454-2060 Or apply online at **www.votescount.com**  by 5 pm Nov. 1, 2016 | **¿Desea votar por correo?**  Llene esta tarjeta.  Llama 831-454-2060 O solicite en línea en: **www.votescount.com**  por 5pm del 1 de nov de 2016 | Mail to:  [voter name] [voter registered address]  [ voter city, state zip] |

Mail my ballot to: ☐ Same as above OR Envié mi boleta a: ☐Igual que arriba O

|  |
| --- |
| Number and street – calle y número |
| City – cuidad State – Estado Zip code – *cp* |
| Optional – Opcional: Tel.#: Email |

☐ Check here to vote by mail for all elections – Marque aquí si desea votar por correo en todas las elecciones

|  |  |
| --- | --- |
| **Read and sign** – I am registered to vote in XXX County. I have not applied for any other vote-by-mail ballot for this election. I certify under penalty of perjury under California state law that the information above is true and correct.  **Lea y firme** - Soy votante inscrito en el Condado de XXX. No he solicitado ninguna otra boleta de votar por correo para esta elección. Certifico bajo pena de perjurio según las leyes del Estado de California que la información anterior es verdadera y correcta. | **Voter, sign here** (as registered)  ***Firma del votante*** *(tal como la registró para votar)* |
| **X** |
| **Date** |
|
|

Your polling place for the November 8, 2016 General Election   
Polls open from 7 am – 8 pm.



**[YES]**

[location], Precinct # [ ]

[address]

If you see the word YES, your polling place is   
accessible to people with disabilities.

If you see the word NO, your polling place is not accessible.

Your polling place may have changed. For directions, go to: www.website